

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **111 (1993)**

Heft 160

PDF erstellt am: **22.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 111. Jahrgang
Donnerstag
 19. August 1993

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 1, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
 Abonnementpreise: Schweiz Fr. 98.- jährlich; Ausland Fr. 154.- jährlich.
 Inseratennahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 87 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 1, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
 Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 98.-; étranger fr. 154.-.
 Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 87 cts.
 Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 111e année
Jeudi
 19 août 1993

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

5. August 1993
Diamtec AG, in Zürich, Wibichstrasse 25, 8037 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 6. 1993. Zweck: Entwicklung, Fabrikation und Handel, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere Diamantwerkzeugen, Industriediamanten und ähnlichen Produkten, sowie Übernahme von Vertretungen im In- und Ausland und Tätigkeit von Provisionsgeschäften; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung 1 Backofen Marke «Turbula Mixer», 3 Edwards Vakuumpumpen, 2 Mini Drillständer, 1 Drillautomat für Diamant-Chips, 2 Mettler Präzisionswaagen, 7200 Diamantperlen für Seilsägen, 10 000 Karat Industriediamanten und Stahlrohren für Bohrkronen gemäss Sacheinlagevertrag vom 9. 6. 1993, wofür 95 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Verwaltung an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Kästli Vyty, von Seedorf BE, in Sennwald, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Meister Hans Peter, von und in Schaffhausen, Revisionsstelle.

5. August 1993
André Koch AG, in Urdorf, chemisch-technische Artikel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1988, S. 3419). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binz Ingeborg, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Butler Ingeborg).

5. August 1993
Armin Baumgartner Betriebs AG, in Elgg, Betrieb von Gastronomie-Betrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1990, S. 4163). Domizil neu: Bahnhofstrasse 2, 8335 Elgg. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner Armin Kurt, von Eitenhausen und Sirmach, in Aadorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Elgg); Baumgartner-Gugger Hedwig Marcelle, von Eitenhausen und Sirmach, in Aadorf, mit Einzelunterschrift (bisher: in Elgg); Salathin Treuhand AG, in Riehen, Revisionsstelle.

5. August 1993
Baumann & Cie AG, in Rütli, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 16. 9. 1991, S. 3997). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Honegger Fritz, Dr., von Fischenthal und Rüschiikon, in Rüschiikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häringer Stephan, von Zürich, in Zumikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Patroncini Guido, von Uster, in Windisch, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. August 1993
Biol AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1987, S. 930). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heberlein Robert, Dr., von Zürich und Wattwil, in Zumikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

5. August 1993
Bruno Kaufmann AG, Revisions- und Treuhandgesellschaft, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992, S. 4343). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hinnen Tina, von Rüm- lang, in Bülach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Ott Herbert, von Winterthur und Weinfelden, in Winterthur, Revisionsstelle.

5. August 1993
Buchdruckerei Wochenblatt, Aktiengesellschaft, in Pfäffikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 2. 7. 1993, S. 3446). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spörri Jakob, von Weisingen, in Russikon, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fritz Isabel Annette, von Pfäffikon, in Pfäffikon, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Said-Fritz Isabel Annette); de Morsier-Fritz Claudia Bettina, Dr., von Perroy und Lausanne, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Fritz Claudia Bettina, Dr., von Pfäffikon).

5. August 1993
Buffi AG, in Zürich, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen und Wertschriften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1991, S. 2768). Eingetragene Personen neu oder mutierend: UTA United Trust AG, in Zürich, Revisionsstelle.

5. August 1993
Crosserie Engg AG, in Dietikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4384). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bomax Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

5. August 1993
Castrol (Switzerland) AG, in Unterengstringen, Herstellung von und Handel in Schmier- und andern Ölen und Schmierstoffen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 22. 2. 1993, S. 873). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young, in Zürich, Revisionsstelle.

5. August 1993
Chestertons SA, in Zürich, Bewertung, Kauf, Verkauf, Verwaltung, Vermietung und Vermittlung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 1991, S. 4667). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ronner Richard, von Schübelbach, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furler Max A., von Hersberg und Küssnacht ZH, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Ronner Treuhand AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle.

5. August 1993
Clasimo AG, in Zürich, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien und Hypotheken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2793). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheidegger Jakob, von Huttwil, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Regenass Heinz, von Ram- linsburg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

5. August 1993
Création Modex AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1988). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerber Peter, von Röhrenbach, in Gebenstorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

5. August 1993
Dasikon AG, in Volketswil, Beratung im Bereich von Computer-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4884). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Novisa Revisions- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

5. August 1993
Devon AG, in Zürich, Erbringung von Unterstützung an Kunden der Devon-Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1992, S. 5755). Statutenänderung: 20. 7. 1993. Firma neu: **Sungard AG**. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Conde Juan, chilenischer Staatsangehöriger, in Frankfurt (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Edwards Jeremy, britischer Staatsangehöriger, in London (England), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfeifer Michael, Dr., von Basel und Metzleren, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Reinach BL); Ruane Michael J., Bürger der USA, in Mount Laurel (New Jersey, USA), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

5. August 1993
Diethelm & Keller Holding AG, in Zürich, Beteiligung an Handels- und Industrie-Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 16. 2. 1993, S. 773). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Diethelm Mark, von Küssnacht, in Küssnacht, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller E. Luk, Dr., von Neukirch an der Thur, in Erlenbach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

5. August 1993
E + K Expo + Kongress AG, in Zürich, Tätigkeit als Veranstalter und Organisator von Messen und Ausstellungen sowie Seminaren und Kongressen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 9. 1. 1992, S. 71). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beehive AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle.

5. August 1993
Edak AG, in Dachsen, Fabrikation, Vertretungen von und Handel mit Bauelementen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 9. 4. 1992, S. 1597). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bachmann Hans Rudolf, von Sternenberg, in Romanshorn, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. August 1993
Eduard Keller AG, in Zürich, Durchführung von Handels- und Versicherungsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1991, S. 2567). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Diethelm Mark, von Zollikon und Küssnacht, in Küssnacht, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. August 1993
Eduard Keller Holding AG, in Zürich, Beteiligung an Handels-, Industrie- und Dienstleistungsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1991, S. 2567). Ausgeschiedene Personen

und erloschene Unterschriften: Diethelm Mark, von Zollikon und Küssnacht, in Küssnacht, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. August 1993
Fabrimex AG, in Zürich, elektronische Bauteile, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16. 7. 1993, S. 3717). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meister Liselotte, von Merishausen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

5. August 1993
Finelvet AG, in Zürich, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen und von Wertschriften irgendwelcher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1988, S. 4051). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

5. August 1993
Francis Martin AG, bisher in Zürich, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1988, S. 2863). Statutenänderung: 14. 7. 1993. Sitz neu: Uetikon am See. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Contexpert AG, in Zürich, Revisionsstelle.

5. August 1993
Frigopol Kühlanlagen AG, in Birmensdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 7. 9. 1992, S. 4196). Statutenänderung: 13. 7. 1993. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Kühlanlagen, Kühlmöbeln, Wäschetrocknern und Bauaustrocknungsmaschinen; das Unternehmen kann ferner Vertretungen für Handelswaren seiner Branche übernehmen und besorgt den Kundendienst der von ihm hergestellten und verkauften Produkte; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten, verwalten und veräußern. Aktienkapital neu: Fr. 150 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 150 000. Aktien neu: 150 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

4373 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

4385 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

4387 **Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali**
 Öffentliches Inventar - Rechnungsruf.
 Beneficio d'inventario - Grida.
 Aufforderung gemäss Art. 708 Abs. 4 OR, Art. 86 und 88a HRégV.
 Sommatton selon l'art. 89 ORC - Diffida secondo l'art. 89 ORC.
 Diffida secondo l'art. 88a ORC.
 Diffida secondo l'art. 708 CO, art. 88a e 86 ORC.
 Diffida secondo l'art. 66 cpv. 2 ORC.
 Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers.
 Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.
 Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

4389 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
 402975-403045

4394 Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

4395 Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.
 Appel d'offres selon l'accord du GATT relatif aux marchés publics.
 Bauausschreibung.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Der Gerichtspräsident hat mit Verfügung vom 13. August 1993 gestützt auf Art. 986 OR als kraftlos erklärt:
 Namensparheit Nr. 42-69.774.47 der Aarg. Kantonbank Brugg, mit einem Saldo von Fr. 45 776.50, lautend auf H. Dürstler-Mathys. (K 1661)
 5200 Brugg, 13. August 1993 Gerichtspräsident Brugg

Der Gerichtspräsident hat mit Verfügung vom 13. August 1993 gestützt auf Art. 986 OR als kraftlos erklärt:
 2 Kassennobilitationen Nr. 104206/7 der Neuen Aargauer Bank Brugg über Fr. 20 000.- (2/Fr. 10 000.-), Maximalzinsfuss 6,75%, fällig am 23. August 1995. (K 1662)
 5200 Brugg, 13. August 1993 Gerichtspräsident Brugg

Par ordonnance du 9 août 1993, le président du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds a prononcé l'annulation du titre suivant: carnet d'épargne BCC SA, no 225092.07.00.70-9, au capital de fr. 10 428.55 au 19 février 1987. (K 1665)
 2300 La Chaux-de-Fonds, 9 août 1993
 Le président du Tribunal civil: Yves Fiorellino

Par ordonnance du 4 août 1993, la présidente du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'annulation de l'obligation de caisse no 070623, de fr. 1000.-, au porteur, de la Banque Procrédit de Fribourg, intérêts 6½%, émise le 13 juillet 1981, échu le 13 juillet 1986, avec coupons au 13 juillet 1985 et au 13 juillet 1986 attachés. (K 1646)
 1700 Fribourg, 4 août 1993
 Le greffier: P. Brouchoud:

Par ordonnance du 4 août 1993, la présidente du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'annulation des certificats d'actions no 2 et 3 portant respectivement sur les actions nominatives nos 23 et 24 d'Édition Harlequin Fribourg SA, de fr. 1000.- chacune, propriété respectivement de Eric Delaloye et Raoul Lenz, ainsi que les certificats d'actions nos 2 et 3 portant respectivement sur les actions nos 24 et 25 d'Harlequin Books SA, de fr. 1000.- chacune, propriété respectivement de Eric Delaloye et Raoul Lenz. (K 1647)
 1700 Fribourg, 4 août 1993
 Le greffier: P. Brouchoud:

Par ordonnance du 4 août 1993, la présidente du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'annulation des obligations de caisse no 068167 et 068168, de fr. 2000.- chacune, au porteur, de la Banque Procrédit de Fribourg, intérêts 5½%, émises le 10 juillet 1980, échues le 10 juillet 1985, avec coupons au 10 juillet 1985 attachés. (K 1648)
 1700 Fribourg, 4 août 1993
 Le greffier: P. Brouchoud:

Par ordonnance du 4 août 1993, la présidente du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'annulation de l'obligation de caisse no 075477 de fr. 1000.- au porteur, de la Banque Procrédit de Fribourg, intérêts 4¼%, émises le 3 mars 1983, échu le 3 mars 1988, sans coupon attaché. (K 1649)
 1700 Fribourg, 4 août 1993
 Le greffier: P. Brouchoud:

**Andere gesetzliche Publikationen
 Autres publications légales
 Altre pubblicazioni legali**

Öffentliches Inventar - Rechnungsrufr
 (Art. 582 ZGB)
 Über den Nachlass des am 6. August 1993 verstorbenen *Schlegel Ulrich Rudolf*, geboren am 14. September 1952, von Grabs SG, wohnhaft gewesen in 9475 Sevelen SG, beim Rhynerhaus Buchserberg ist das öffentliche Inventar verlangt worden. Es werden daher sämtliche Gläubiger und Schuldner des Verstorbenen mit Einschluss allfälliger Bürgschaftsgläubiger aufgefordert, ihre Forderungen bzw. Schulden (Wert Todestag) bis zum 30. September 1993 dem Gemeindamt Sevelen SG anzumelden. Gläubiger, welche die Anmeldung versäumen, laufen Gefahr, ihre Rechte gegenüber den Erben zu verlieren (Art. 582 und 590 ZGB). Schuldner, welche die Anmeldung unterlassen, können für die Folgen verantwortlich gemacht werden. (A 2744)
 9470 Buchs, 12. August 1993 Bezirksamt Werdenberg

Beneficio d'inventario - Grida
 (art. 580ss CC)
 Instante: Il nipote - Wangler Otto, Schiltmattstrasse 23, Horw LU. Successione: *Wangler Mihaila*, 1905, da Ruswil LU, già domiciliata a Minusio ed ivi morta il 25 aprile 1993.
 Diffida: tutti i creditori e debitori della defunta, compresi i creditori per fidejussione, sono invitati a notificare i loro debiti e crediti alla scrivente Pretura.
 Comminatoria: i creditori i cui crediti non risultano dall'inventario, perché non notificati, non hanno azione né contro gli eredi personalmente né contro l'eredità, riservati i cpv. 2 e 3 dell'art. 590 CCS.
 Notaio delegato dell'inventario: avv. Giovanni Merlini, Locarno.
 Chiusura dell'inventario: 15 ottobre 1993.
 Termine per le notifiche: 25 settembre 1993. (A 2756)
 6600 Locarno, 12 agosto 1993 Pretura di Locarno-Città

Aufforderung gemäss Art. 708 Abs. 4 OR, Art. 86 und 88a HReg V
 Die nachgenannte Firma ist zurzeit ohne Verwaltungsrat und Vertretung in der Schweiz und ohne Domizil am statutarischen Sitz. Falls die Gesellschaft nicht bis zum Freitag, 1. Oktober 1993 den gesetzlichen Zustand hinsichtlich Verwaltungsrat, Vertretung und Domizil wieder herstellt und zur Eintragung ins Handelsregister anmeldet, wird die Gesellschaft von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. (A 2757)
Zeus Dancing AG, Zürich
 8022 Zürich, 19. August 1993
 Handelsregisteramt des Kantons Zürich

Sommation selon l'art. 89 ORC
 Toute personne qui prétendrait avoir un intérêt au maintien de l'inscryption des sociétés:
MC Art Exotique S.A. en liquidation, Nyon
Micos S.A. en liquidation, Chésèrex
Biosys Corporation S.A. en liquidation, Rolle
 est invitée par la présente publication à faire valoir ses motifs par écrit, à l'office soussigné, dans les 30 jours. A défaut, les sociétés seront radiées d'office. (A 2758)
 1260 Nyon, 13 août 1993
 Registre du commerce des districts de Nyon et de Rolle place Bel-Air 6, Nyon
 Le préposé: Ch. Fournier

Diffida secondo l'art. 88a ORC
Veba SA, Bellinzona
 L'Ufficio dei registri di Bellinzona, sezione registro di commercio, diffida a voler ristabilire la situazione legale entro un termine di 30 giorni dalla presente, giusta l'art. 88a ORC.
 Caso contrario verrà dichiarato lo scioglimento d'ufficio della società. (A 2745)
 6501 Bellinzona, 9 agosto 1993 Ufficio dei registri Bellinzona: A. Pinchetti

Diffida secondo l'art. 89 ORC
 L'Ufficio del registro di commercio di Locarno diffida le persone aventi un interesse al mantenimento della società *Sagi Società Anonima di Gestione Immobiliare, Locarno* ad inoltrare i loro motivi per iscritto all'Ufficio del registro di commercio entro 30 giorni.
 Caso contrario la società verrà cancellata d'ufficio. (A 2749)
 6600 Locarno, 11 agosto 1993 Ufficio dei registri, Locarno

Diffida secondo l'art. 708 CO, art. 88a e 86 ORC
Benisa Immobiliare S.A., Lugano
Metro Air S.A., Lugano
 L'Ufficio dei registri di Lugano, sezione del registro di commercio, diffida a voler ristabilire la situazione legale entro il termine di 30 giorni dalla presente, giusta l'art. 708 CO, 86 e 88 bis ORC.
 Casa contrario verrà dichiarato lo scioglimento d'ufficio della società. (A 2746)
 6900 Lugano, 10 agosto 1993 Ufficio dei registri: Avv. G. Aostalli-Adamini

Diffida secondo l'art. 88a ORC
Intermacchine S.A., Lugano
Aristo S.A., Lugano
 L'Ufficio dei registri di Lugano, sezione del registro di commercio, diffida a voler ristabilire la situazione legale entro il termine di 30 giorni dalla presente, giusta l'art. 88 a ORC.
 Caso contrario verrà dichiarato lo scioglimento d'ufficio della società. (A 2747)
 6900 Lugano, 9 agosto 1993 Ufficio dei registri: Avv. G. Aostalli-Adamini

Diffida secondo l'art. 89 ORC
 L'Ufficio dei registri di Lugano, sezione del registro di commercio, diffida le persone aventi un interesse a che vengano mantenute a Registro di commercio le iscrizioni delle società *Cam Bijoux S.A., Barbengo*
Mexima SA, Lugano
P.F.P. Presents Fashion Promotion S.A. in liq., Lugano
Happy Horse SA, Lugano
Ranesa S.A., Lugano
Enerimmoconsult S.A., Lugano
Promotiva S.A., in liquidazione, Lugano
Transfex S.A., Vezià
Framgest S.A., Paradiso
Simaresine S.A., Lugano
Immobilien Gesellschaft Blaues Meer A.G., Paradiso
Sice S.A., Lugano
Donigo S.A., Mezzovico
Daclan S.A., Lugano
Confirme S.A., Lugano
Hydrofin Ltd. in liq., Lugano
 a far valere i loro diritti entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso di mancata notifica, queste ragioni verranno radiate d'ufficio in quanto non hanno più attivi, né attività commerciale (art. 89 ORC). (A 2748)
 6900 Lugano, 10 agosto 1993 Ufficio dei registri di Lugano: Avv. G. Aostalli-Adamini

Diffida secondo l'art. 66 cpv. 2 ORC
 In data 17 giugno 1993 la Pretura di Mendrisio-sud ha decretato il fallimento della società *Cornelli & Selvini Studio d'architettura SA*, in *Chiasso*. La procedura di liquidazione è stata sospesa, per mancanza di attivi, con decreto pretorile del 20 luglio 1993.
 L'Ufficio del registro di commercio di Mendrisio notifica ad eventuali interessati che, se entro il termine di tre mesi dalla presente pubblicazione non venisse effettuata alcuna opposizione motivata, questi procederà alla cancellazione d'ufficio della società. (A 2759)
 6850 Mendrisio, 13 agosto 1993 Ufficio del registro di commercio di Mendrisio: C. Valsecchi

Diffida secondo l'art. 66 cpv. 2 ORC
 In data 16 febbraio 1993 la Pretura di Mendrisio-nord ha decretato il fallimento della società *Teleton AG in liquidazione*, in *Mendrisio*. La procedura di liquidazione è stata sospesa, per mancanza di attivi, con decreto pretorile del 16 luglio 1993.
 L'Ufficio del registro di commercio di Mendrisio notifica ad eventuali interessati che, se entro il termine di tre mesi dalla presente pubblicazione non venisse effettuata alcuna opposizione motivata, questi procederà alla cancellazione d'ufficio della società. (A 2760)
 6850 Mendrisio, 13 agosto 1993 Ufficio del registro di commercio di Mendrisio: C. Valsecchi

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Bilgerig + Trinkler Fotosatz AG
in Liquidation, Baar
Zweite Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. April 1993 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Josef Bilgerig, Rigistrasse 24, 6340 Baar, anzumelden. (A 2719)
 6340 Baar, 6. August 1993 Der Liquidator

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO
Financial BC Holding S.A., Bulle
Première publication
 La société Financial BC Holding S.A. est dissoute sans liquidation par suite de la reprise de ses actifs et passifs au sens de l'art. 748 CO par sa seule actionnaire, la société Financial BC S.A., à Genève.
 Les créanciers de la société Financial BC Holding S.A. ont la faculté, conformément à l'art. 748 CO, de faire connaître leurs prétentions en s'annonçant à la société reprenante au plus tard dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.
 A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, la société Financial BC S.A. deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de la société Financial BC Holding S.A. (A 2761)
 1204 Genève, 30 juin 1993 Financial BC Holding S.A. place Longemalle 16, 1204 Genève

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR
ABB Immobilien Deitingen, Aktiengesellschaft, Deitingen
Zweite Veröffentlichung
 Die ABB Immobilien Deitingen, Aktiengesellschaft mit Sitz in Deitingen, hat an ihrer Generalversammlung vom 28. Juni 1993 ihre Auflösung und Fusion mit der Asea Brown Boveri AG mit Sitz in Baden durch Inkorporation beschlossen. Am gleichen Tag ist der Fusionsvertrag auch von der Asea Brown Boveri AG genehmigt worden.
 Hiermit werden die Gläubiger der ABB Immobilien Deitingen AG von der Auflösung in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die ABB Immobilien Deitingen AG innert 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung an gerechnet bei der Asea Brown Boveri AG in Baden, Postfach, 5401 Baden, anzumelden. (A 2720)
 5401 Baden, 9. August 1993 Asea Brown Boveri AG: E. Somm Dr. J. Kubat

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR
Uebewa GmbH in Liquidation, Derendingen
Zweite Veröffentlichung
 Die Gesellschaftsversammlung vom 26. März 1986 hat die Auflösung der Firma beschlossen. Da sämtliche Aktiven und Passiven von der Bewachungsgesellschaft Uebewa AG in Derendingen übernommen wurden.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen, von der dritten Publikation dieses Aufrufes an, ihre Ansprüche schriftlich und begründet beim Liquidator: Kurt Bürki, Luzernstrasse 15, 4552 Derendingen, anzumelden. (A 2721)
 4552 Derendingen, 5. August 1993 Der Liquidator: Kurt Bürki

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO
Blanchefontaine S.A., Genève
Première publication
 L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution et la mise en liquidation de la société conformément à l'art. 742 CO.
 Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à l'adresse suivante: Blanchefontaine S.A. en liquidation, c/o Fiduciaire Exafid S.A., rue Jaquet-Droz 32, à La Chaux-de-Fonds. (A 2762)
 2300 La Chaux-de-Fonds, 21 avril 1993 La liquidatrice: Exafid S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO
Skis-Luges Barillette S.A. en liquidation, Gingins
Deuxième publication
 L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 novembre 1992 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
 Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit avec pièces justificatives à l'appui, dans un délai d'un mois à partir de la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur. (A 2722)
 1260 Nyon, 11 août 1993 Le Liquidateur: René Curchod p.a. Fiduciaire Heller S.A., cp 54, Nyon

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Software-Schule Omnicom AG, Ittigen
Zweite Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. August 1992 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.
 Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator der Gesellschaft schriftlich anzumelden. (A 2734)
 3063 Ittigen, 12. August 1993
 Der Liquidator: P. Hiltbrand Tieracker 26, 3065 Bolligen

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum - Office fédéral de la propriété intellectuelle - Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen - Enregistrements et renouvellements - Regisztrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 28. Dezember 1992 **402975**
International Business Machines Corporation, Old Orchard Road, Armonk (NY 10504, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: Dipl.-Ing. Günter O. Rudack, c/o International Business Machines Corporation, Säumerstrasse 4, 8803 Rüslikon

DataHub

Computerprogramme und Handbücher zur Verwendung mit Computerprogrammen.
 Int. Kl. 9, 16

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 29 décembre 1992 **402976**
Schenk S.A., 1180 Rolle

Mandataire: A. Misrachi, ingénieur-conseil, 15, chemin de la Plantaz, 1024 Ecublens VD



Renouvellement de la marque no **262845**. Protection à partir du 29 décembre 1992.

Vins et toutes boissons alcooliques et non-alcooliques préparées avec des substances tirées du raisin.
 Cl. int. 32, 33

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1992 **402977**
Ernst Wirz AG, Kipper & Maschinenfabrik, Tramstrasse, 8707 Uetikon am See

Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

Wirzkipper

Erneuerung der Marke Nr. **262659**. Schutz ab 29. Dezember 1992.

Kippvorrichtungen jeder Art für Fahrzeuge, Teile solcher Vorrichtungen wie hydraulische Pumpen und hydraulische Pressen.

Int. Kl. 7, 12

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1992 **402978**
Concurrent Computer Corporation, 2 Crescent Place, Oceanport (NJ 07757, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG, Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich



Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

9 Computersysteme bestehend aus Computerhardware, Computersoftware, Computerperipheriegeräte und Computer-Schnittstellen-Elemente zur Verwendung mit Hochleistungs- und Echtzeitanwendungen.

Fabrikation.

Prioritätsanspruch: USA, 4. August 1992.

Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1992 **402979**
Geissmann Papier AG, Güterstrasse 5, Villmergen; Postadresse: 5605 Dottikon

Rasoclean

Erneuerung der Marke Nr. **261293**. Schutz ab 16. Oktober 1992.

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
 16 Papierwaren für den Gebrauch des Coiffeurs.
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1992 **402980**

Julián Chivite Marco, Calle Ribera S/N, E-31592 Cintruénigo (Navarra, Spanien)
 Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



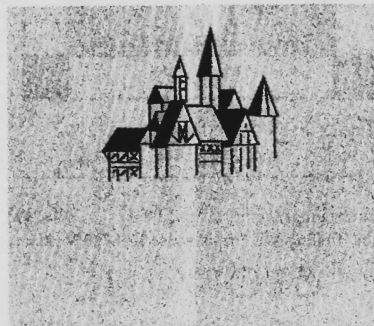
Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
 33 Weine.

Produktion und Handel.

Farbenanspruch: Eierschalen, gold, schwarz.

Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1992 **402981**

Julián Chivite Marco, Calle Ribera S/N, E-31592 Cintruénigo (Navarra, Spanien)
 Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
 33 Weine.

Produktion und Handel.

Farbenanspruch: Eierschalen, gold.

Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1992 **402982**

Julián Chivite Marco, Calle Ribera S/N, E-31592 Cintruénigo (Navarra, Spanien)
 Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
 33 Weine.

Produktion und Handel.

Farbenanspruch: Eierschalen, gold, rostrot, schwarz.

Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1992 **402983**

Julián Chivite Marco, Calle Ribera S/N, E-31592 Cintruénigo (Navarra, Spanien)
 Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
 33 Rosé-Weine.

Produktion und Handel.

Farbenanspruch: Eierschalen, gold, rostrot, schwarz, grau.

Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1992 **402984**
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich

POLY CHROM M

Erneuerung der Marke Nr. **263566**. Schutz ab 11. Dezember 1992.

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
 3 Chromstahl-Reinigungsmittel.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 31. Dezember 1992 **402985**

Sharp Kabushiki Kaisha (Sharp Corporation), 22-22, Nagaike-cho, Abeno-ku, Osaka 545 (Japan)
 Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich



Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

9 Videokassettenrecorder, wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, elektrische, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen und Datenverarbeitungsgeräte; Feuerlöschgeräte.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Januar 1993 402986

Tela Papierfabrik AG, Tiergartenweg 1,
4710 BalsthalVertreter: Advokaturbüro Müller, Fuhrer, Mar-
bach Widmer & Thomann, Konsumstrasse 16A,
3007 Bern**Tela** *Questline*Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
nach Int. Klassen:

- 16 Tischtücher, Tischsets und Servietten aus
Hygienepapieren.
- 21 Tassenuntersätze, Becher und Teller aus Karton.
- 24 Servietten aus Vliesstoff.

Fabrikation und Handel.
TELA: Durchgesetzte Marke.

Date de dépôt: 13 janvier 1993 402987

Green Inn SA, 1, rue de la Justice, 2800 Delémont

Golfstar

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 9 Jeux électroniques, notamment simulateurs de
jeux de golf, programmes d'ordinateurs y rela-
tifs.
- 18 Articles de maroquinerie.
- 25 Vêtements.
- 28 Articles de sport destinés à la pratique du golf.
Jeux électroniques, notamment simulateurs de
jeux de golf.

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1993 402988

Vögeli Anton, Biton, Kirchgasse 22,
4625 OberbuchsinenVertreter: Bovard AG, Patentanwälte, Opingen-
strasse 16, 3000 Bern 25*Biton*SWISS  WATCHUhren und Zeitmessinstrumente; Zifferblätter für
Uhren, Uhrgehäuse und -bänder; alle vorgenannten
Waren sind schweizerischer Herkunft.
Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. März 1993 402989

Porzellanfabrik Langenthal AG, 4900 Langenthal

Vertreter: Dr. H.G. Hinderling, Advokat und
Notar, Elisabethenanlage 7, 4002 Basel**BOPLA!**Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
nach Int. Klassen:

- 21 Porzellan und Steingutwaren für Haushalt und
Küchen.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. März 1993 402990

Aids-Hilfe Schweiz, Zurlindenstrasse 134,
8036 ZürichVertreter: Markenschutzbüro Reichmuth,
Postfach 658, 8630 Rüti**HOT RUBBER - THE CONDOM.**

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert

- nach Int. Klassen:
- 5 Intim-Gel und Gleitmittel.
- 10 Präservative aller Art.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. März 1993 402991

Aids-Hilfe Schweiz, Zurlindenstrasse 134,
8036 ZürichVertreter: Markenschutzbüro Reichmuth,
Postfach 658, 8630 Rüti**The Hot
Rubber**

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert

- nach Int. Klassen:
- 5 Intim-Gel und Gleitmittel.
- 10 Präservative aller Art.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 402992

Opacc Software AG, Bürgenstrasse 12,
6005 LuzernSoftware.
Int. Kl. 9

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 402993

Rubit Trading AG, Ormisstrasse 20, 8706 Meilen

GLORAINE

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert

- nach Int. Klassen:
- 24 Bett- und Tischdecken.
- 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedek-
kungen.

Date de dépôt: 1er avril 1993 402994

Animatec, Brand & Cibien, route d'Arvel, Zone
industrielle C, 1844 Villeneuve VD**HERMEDIEM**

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 9 Appareils pour la reproduction du son (enceintes
acoustiques).

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 402995

Promotrend AG, Susenbergstrasse 93,
8044 ZürichDiätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke.
Präparat für die Zubereitung von Getränken, koh-
lensäurehaltige Wasser und andere alkoholfreie
Getränke, Fruchtgetränke oder Fruchtsäfte und
Sirupe.
Int. Kl. 5, 32

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 402996

Securmark AG, Bleicherweg 39, 8027 Zürich

Vertreter: Hug Interlizenz AG, Austrasse 44,
8045 ZürichProdukte und/oder Dienstleistungen gegliedert
nach Int. Klassen:

- 40 Materialbearbeitung, Gravieren und Markieren
von Produkteoberflächen aller Art mit mecha-
nischen und elektronischen Mitteln und Laser.
- 42 Erstellen von Programmen für die Datenverar-
beitung; Kodieren und Überwachen von
Gegenständen mittels Computer und Suchen
von solchen Gegenständen, insbesondere
gestohlene Gegenstände.

Gebrauchspriorität ab 1986.

Date de dépôt: 1er avril 1993 402997

Marc Meyer, 36, avenue des Mousquines,
1005 LausanneMandataire: Abrema Agence Brevets et Marques
Ganguillet & Humphrey, 5, rue Centrale,
Case postale 2065, 1002 Lausanne

Produits et/ou services groupés par classes int.:

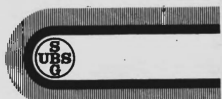
- 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de
viande; fruits et légumes conservés, séchés ou
cuits; gelées, confitures, compotes, œufs, lait et
produits laitiers; plats et mets cuisinés prêts à
être consommés.
- 30 Préparations faites de céréales, pain, pâtisserie
et confiserie, glaces comestibles; sel, moutarde;
vinaigre, sauces (condiments); épices; tartes,
quiches, croustades et pizzas prêtes à consom-
mer.
- 32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres
boissons non alcooliques; boissons de fruits et
jus de fruits; sirops et autres préparations pour
faire des boissons.
- 42 Livraison à domicile de repas et de boissons, en
particulier livraison de pizzas, cafés-restaurants.
Priorité découlant de l'usage dès 1er janvier 1990.
Couleurs revendiquées: bleu et rouge.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **402998**
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich



Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
42 Rechtsberatung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Verpflegung, Beherbergung von Gästen.
 Gebrauchspriorität ab 1962.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **402999**
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich



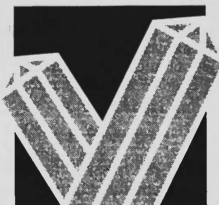
Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
42 Rechtsberatung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Verpflegung, Beherbergung von Gästen.
 Gebrauchspriorität ab 4. Mai 1981.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403000**
Dr. med. Walter Frei, Alte Landstrasse 80, 8708 Männedorf
 Vertreter: Dr. A. Briner, Dufourstrasse 101, Postfach 940, 8034 Zürich

K → L → E → E

Management-Training; Beratung bei der Organisation und Führung von Unternehmen; Durchführung von Seminaren für die Ausbildung von Führungskräften und Mitarbeitern von Unternehmen.
 Int. Kl. 35, 41
 Gebrauchspriorität ab 15. November 1986.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403001**
«Winterthur» Lebensversicherungs-Gesellschaft, Generalsekretariat, Paulstrasse 9, 8400 Winterthur



Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
36 Versicherungen, insbesondere Lebensversicherungen, Vorsorge und Sparen sowie mit diesen Dienstleistungen verbundene Beratungs- und Informationsdienstleistungen.
 Gebrauchspriorität ab Juli 1990.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403002**
Josef Baumeler AG, Zinggertorstrasse 1, 6006 Luzern
 Vertreter: Rechtsanwälte Troller, Hitz & Troller, Schweizerhofquai 2, 6004 Luzern



Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 35** Aktualisierung und Verteilung von Werbematerial, Herausgabe von Werbeteilen, Werbung durch Werbeschriften.
39 Veranstaltung von Ausflugsfahrten, von Reisen, Kreuzfahrten, Reservierungsdienste (Reisen und Transportwesen), Buchung von Reisen, Beförderung von Personen mit Autobussen, Reisebegleitung, Vermietung von Fahrrädern.
41 Video- und Filmproduktionen, Veranstaltung von Informationsabenden, Veröffentlichung von Kochbüchern, Kalendern.
42 Reservierung von Hotel- und Pensionsunterkünften.
 Gebrauchspriorität ab 1969.

Date de dépôt: 8 mai 1992 **403003**
Nordberg Inc., 3073 South Chase Avenue, Milwaukee (WI 53207, Etats-Unis d'Amérique)
 Mandataire: Hug Interlizenz AG, Austrasse 44, 8045 Zürich

SYMONS

Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no 259831. Protection à partir du 8 mai 1992.

- Produits et/ou services groupés par classes int.:
- 7** Machines broyeuruses pour matériaux rocheux et pierreux; cribles et trieurs, transporteurs, appareillage pour la manutention de matériaux pierreux, leurs pièces détachées, tous ces produits compris dans la classe 7.
12 Machines et appareillages mobiles, à savoir: machines broyeuruses pour matériaux rocheux et pierreux, cribles et trieurs, transporteurs, appareillage pour la manutention de matériaux pierreux, charriots élévateurs, pièces détachées pour tous ces produits.
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 17. Mai 1993 **403004**
Thomas & Betts Corporation, 1001 Frontier Road, Bridgewater (NJ 08807-0993, Vereinigte Staaten von Amerika)
 Vertreter: Bovard AG, Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

DER TITAN

- Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen.

Hinterlegungsdatum: 28. Juli 1992 **403005**
Miro Sportswear GmbH, Max-Planck-Strasse 34, D-W-5000 Köln 40 (Deutschland)
 Vertreter: Hug Interlizenz AG, Austrasse 44, 8045 Zürich

UNCLE SAM

- Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
25 Bekleidungsstücke, insbesondere Sport- und Freizeitbekleidungsstücke, Jogging-, Gymnastik- und Badeanzüge, Sport- und Freizeitschuhe, alle Produkte US-amerikanischer Herkunft.
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 16. September 1992 **403006**
Ruby International, Inc., 261 N.E. 1st Street, Suite 600, Miami (FL 33132, Vereinigte Staaten von Amerika)
 Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

PENATECH

- Rechenmaschinen; Telefonapparate und -instrumente und -anlagen; Telefone; Telegrammapparate und -anlagen; Fernmeldeapparate und -instrumente; Computer und Computerperipheriegeräte sowie Speichervorrichtungen für den Gebrauch mit denselben; Software, Floppy-Disks; Bestandteile und Zubehör für alle vorerwähnten Waren (soweit in Klasse 9 enthalten); Uhren und Zeitmessinstru-

mente und -apparate; Standuhren; Armbanduhren und Stoppuhren; Bestandteile und Zubehör für alle vorerwähnten Waren (soweit in Klasse 14 enthalten).
 Int. Kl. 9, 14
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1992 **403007**
Surface Active Limited, c/o Houghton Stone, Henleaze House, Harbury Road, GB-Bristol (Grossbritannien)
 Vertreter: A. Kerr AG, Patent- und Markenanwälte, Postfach 7526, 3001 Bern

DIAPEUTIC

Chemische und biochemische Erzeugnisse sowie Enzyme für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Laborchemikalien; diagnostische Präparate ausser für medizinische und veterinärmedizinische Zwecke; chemische und biochemische Erzeugnisse zur Verwendung in Immunoassay-Tests; alle vorgenannten Waren soweit in Klasse 1 enthalten. Pharmazeutische, veterinärmedizinische, empfängnisverhütende, prophylaktische, therapeutische Präparate und Substanzen sowie Präparate für die Gesundheitspflege; Immunglobuline, multi-spezifische Antikörper und Substanzen mit Antikörper-Wirkung; diagnostische Präparate für medizinische und veterinärmedizinische Zwecke; chemische Substanzen, Präparate und Reagenzien zum Verkauf als Set; Kulturpräparate; alle vorgenannten Waren soweit in Klasse 5 enthalten.
 Int. Kl. 1, 5

Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: Grossbritannien, 29. April 1992.

Hinterlegungsdatum: 20. November 1992 **403008**
Bimbosan AG, Dünernstrasse 513, 4716 Welschenrohr

ALOSAN

Mehle und Getreidepräparate, Brot, feine Backwaren, feine Backwaren mit Guarmehl und Konditorwaren.
 Int. Kl. 30
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. November 1992 **403009**
Fatih Birlik Istanbul Konfeksiyon Sanayi Ve Ticaret Limited Sirketi, Sanayi Mah. Sancakli Cad. Albay Sok. No. 6, 34610 Güngören (Istanbul, Türkei)
 Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG, Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich

SIGNUM

Hosen, Jacken, Hemden, Westen, Blousons, Kleider, Anzüge, Blue-Jeans, Sweat-Shirts, T-Shirts, Jogging-Kleidung, Latzhosen, Mützen, Lederbekleidung, Pullover, Schuhwaren einschliesslich Boots, Trikotagen; Rucksäcke, Taschen und Gürtel.
 Int. Kl. 25
 Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: Türkei, 2. Juni 1992.

Hinterlegungsdatum: 17. November 1992 **403010**
Dihart AG, Industriestrasse 2, 4657 Dulliken
 Vertreter: Troesch Scheidegger Werner AG, Siewerdstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich

DIHART

Erneuerung mit Firmaänderung der Marke Nr. 261944. Schutz ab 17. November 1992.
 Hartmetallwerkzeuge zur Vor- und Feinbearbeitung von Bohrungen in Metallteilen.
 Int. Kl. 8
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403011**
Roth-Kaese AG, Wermatswilerstrasse 8, 8610 Uster

GRAND VAL

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
29 Milch und Milchprodukte.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403012**
Roth-Kaese AG, Wermatswilerstrasse 8, 8610 Uster

ZNÜNI CHÄS

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
29 Käse.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403013**
Roth-Kaese AG, Wermatswilerstrasse 8, 8610 Uster

ROFUMO

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
29 Milch und Milchprodukte.

Date de dépôt: 17 novembre 1992 **403014**
E.I. Du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (DE 19898, Etats-Unis d'Amérique)

Mandataire: Mme. A. Haseler, Du Pont de Nemours International S.A., 2, chemin du Pavillon, 1218 Le Grand-Saconnex, Genève

ADVISOR

Kits de diagnostic comprenant des réactifs chimiques, des instruments scientifiques pour mesurer et analyser les maladies de plantes, les résidus de pesticides et autres substances polluantes dans les cultures en cours de végétation ou après récolte, dans les aliments, le sol et l'eau.
Cl. int. 1, 9

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 17. November 1992 **403015**
Medproject Pharma Entwicklungs- und Vertriebsgesellschaft mbH, Rudolf-Diesel-Ring 30, D-W-8029 Sauerlach (Deutschland)

Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG, Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich

AXXOL

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
5 Arzneimittel.

Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: Deutschland, 14. Juli 1992.

Hinterlegungsdatum: 17. November 1992 **403016**
Medproject Pharma Entwicklungs- und Vertriebsgesellschaft mbH, Rudolf-Diesel-Ring 30, D-W-8029 Sauerlach (Deutschland)

Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG, Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich

GLAUXAN

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
5 Arzneimittel.

Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: Deutschland, 14. Juli 1992.

Hinterlegungsdatum: 17. November 1992 **403017**
Medproject Pharma Entwicklungs- und Vertriebsgesellschaft mbH, Rudolf-Diesel-Ring 30, D-W-8029 Sauerlach (Deutschland)

Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG, Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich

AXXAMYD

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
5 Arzneimittel.

Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: Deutschland, 14. Juli 1992.

Hinterlegungsdatum: 17. November 1992 **403018**
Medproject Pharma Entwicklungs- und Vertriebsgesellschaft mbH, Rudolf-Diesel-Ring 30, D-W-8029 Sauerlach (Deutschland)

Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG, Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich

CEPHEN

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
5 Arzneimittel.

Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: Deutschland, 14. Juli 1992.

Date de dépôt: 17 novembre 1992 **403019**
Marc Mattile, 26, avenue Verdeil, 1005 Lausanne

Mandataire: A. Misrachi, ingénieur-conseil, 15, chemin de la Plantaz, 1024 Ecublens VD

MEDIMAT

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; emplâtres, matériel pour pansements; désinfectants; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés. Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, articles orthopédiques, matériel de suture.
Cl. int. 5, 10

Commerce.

Hinterlegungsdatum: 17. November 1992 **403020**
E.R. Squibb & Sons, Inc., Lawrenceville-Princeton Road, Princeton (NJ, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

HALCIDERM

Erneuerung der Marke Nr. 264299. Schutz ab 17. November 1992.

Hormonpräparate.
Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 25. November 1992 **403021**
Riviana Foods Inc., 2777 Allen Parkway, Houston (TX 77019, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: A.W. Metz & Co. AG, 8024 Zürich

RIVIANA

Erneuerung der Marke Nr. 262593. Schutz ab 25. November 1992.

Nahrungsmittel, Back- und Konditoreiwaren aller Art, einschliesslich dafür verwendete Zutaten; Futtermittel, einschliesslich diätetischer Futtermittel, welche pharmazeutische und medizinische Präparate enthalten.
Int. Kl. 5, 29, 30, 31

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. November 1992 **403022**
Neste Oy, Keilaniemi, SF-02150 Espoo (Finnland)
Vertreter: Hepp, Wenger & Ryffel AG Zürich, Bahnhofstrasse 58, 8001 Zürich

NEXBASE

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Lösungsmittel, Plastifizierungsmittel, Öle zum Haltbarmachen und Frischhalten von Eiern, Öle zum Aufbereiten von Leder während der Fabrikation, Öle für die Zurichtung von Leder, Öle zum Gerben von Leder, Öle zum Konservieren von Nahrungsmitteln; Haaröle, Öle für Körper- und Schönheitspflege, Öle für kosmetische Zwecke, Öle für Parfüm und Riechstoffe, Öle für Reinigungszwecke, Gesichts- und Körperreinigungöle, Öle zum Abschminken, parfümierte Öle für Seifen, Öle für Toilettenzwecke; Industrieöle, Brennstoffe, synthetische Öle, Mineralöle, Spezialbrennstoffe, Maschinenöle, Schreibmaschinenöle, staubbindernde Öle und -bodenöle, Spinnereiöle, Mineralschmieröle, Öle zum Weichmachen von Leder und Textilien, Lederöle, Öle zum Konservieren von Leder, Öle für die Herstellung der Ledernarbung, Rostentfernungöle, Öle und Sprühöle für die Textilindustrie, Harnischöle für die Weberei, Schmieröle, Spindelöle, Schalöle; Schutzöle gegen Insekten, medizinische und mit Medikamenten behandelte Öle, Schutzöle für Pferde und andere Tiere gegen Fliegen und Insekten.
Int. Kl. 1, 3, 4, 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 27 novembre 1992 **403023**
E.I. du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (DE 19898, Etats-Unis d'Amérique)

Mandataire: Mme. A. Haseler, Du Pont de Nemours International S.A., 2, chemin du Pavillon, 1218 Le Grand-Saconnex, Genève

AUTOGRAPH

Revêtements anti-adhérents à base de résines pour ustensiles de cuisson et cuisine.

Cl. int. 1

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 30. November 1992 **403024**
Gaba International AG, St. Johanns-Vorstadt 98, 4056 Basel

Vertreter: A. Braun, Braun Héritier Eschmann AG, Holbeinstrasse 36, 4051 Basel

STOMAQUALIN

Erneuerung der Marke Nr. 262056. Schutz ab 30. November 1992.

Pharmazeutische Präparate.

Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1992 **403025**
Imperial Tobacco Limited, Upton Road, GB-Bristol BS99 7UJ (Grossbritannien)

Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneeggstrasse 4, 8008 Zürich

ST. BRUNO

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

34 Verarbeiteter und unverarbeiteter Tabak; Rauchssubstanzen (auch in Verbindung mit Tabak, jedoch nicht für medizinische oder Heilzwecke); Raucherartikel, Zündhölzer.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1992 **403026**
Imperial Tobacco Limited, Upton Road, GB-Bristol BS99 7UJ (Grossbritannien)

Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneeggstrasse 4, 8008 Zürich

GOLD BLOCK

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

34 Verarbeiteter und unverarbeiteter Tabak; Rauchssubstanzen (auch in Verbindung mit Tabak, jedoch nicht für medizinische oder Heilzwecke); Raucherartikel, Zündhölzer.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1992 **403027**
Imperial Tobacco Limited, Upton Road, GB-Bristol BS99 7UJ (Grossbritannien)

Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneeggstrasse 4, 8008 Zürich

REGAL

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

34 Verarbeiteter und unverarbeiteter Tabak; Rauchssubstanzen (auch in Verbindung mit Tabak, jedoch nicht für medizinische oder Heilzwecke); Raucherartikel, Zündhölzer.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1992 **403028**
Imperial Tobacco Limited, Upton Road, GB-Bristol BS99 7UJ (Grossbritannien)

Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneeggstrasse 4, 8008 Zürich

EMBASSY

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

34 Verarbeiteter und unverarbeiteter Tabak; Rauchssubstanzen (auch in Verbindung mit Tabak, jedoch nicht für medizinische oder Heilzwecke); Raucherartikel, Zündhölzer.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. Dezember 1992 **403029**
Jacobs Suchard Tobler SA, 2008 Neuchâtel
 Vertreter: Jacobs Suchard SA, Klausstrasse 4-6,
 8008 Zürich; adresse pour la correspondance:
 40, Gouttes d'Or, B.P. 149, 2008 Neuchâtel

MARZIRUM

Erneuerung der Marke Nr. 263648. Schutz ab
 2. Dezember 1992.

Schokolade, Konditorei- und Zuckerwaren, alle
 unter Verwendung von Marzipan und Rum herge-
 stellt.

Int. Kl. 30

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. Dezember 1992 **403030**
Monsanto Company, 800 North Lindbergh
 Boulevard, St. Louis (MO, Vereinigte Staaten von
 Amerika)

Vertreter: A.W. Metz & Co. AG, 8024 Zürich

VISOR

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:
 5 Mittel zur Vertilgung schädlicher Tiere; Fungizi-
 de, Herbizide.

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 2 décembre 1992 **403031**
Jacobs Suchard SA (Jacobs Suchard AG) (Jacobs
Suchard Ltd.), Klausstrasse 4-6, Zürich; Adresse
 pour la correspondance: 40, Gouttes d'Or,
 B.P. 149, 2008 Neuchâtel

CHOCADÉ

Renouvellement de la marque no 262761. Protec-
 tion à partir du 2 décembre 1992.

Chocolat, confiserie au chocolat, boissons au cho-
 colat.

Cl. int. 30

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1992 **403032**
Woodstock Percussion, Inc., Rt 1, Box 381A,
West Hurley (NY 12491, Vereinigte Staaten von
Amerika)

Vertreter: Patentanwälte Schaad, Balass & Partner,
 Dufourstrasse 101, 8034 Zürich

WOODSTOCK

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:
 15 Musikinstrumente; Glockenspiele; Teile und
 Bestandteile für diese Waren.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1992 **403033**
Bristol-Myers Squibb Company, 345 Park Avenue,
New York (NY, Vereinigte Staaten von Amerika)
 Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte,
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

STADOL NS

Pharmazeutische Präparate.

Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1992 **403034**
B. Braun-SSC AG, Rüeggisingerstrasse 29,
6020 Emmenbrücke

Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG,
 Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich

PROFIL

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:
 10 Chirurgische und ärztliche Instrumente, chirur-
 gisches Nahtmaterial.

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 8 décembre 1992 **403035**
Laboratoires Om Société Anonyme, 22, rue du
Bois-du-Lan, Case postale 84, 1217 Meyrin 2

DEXIPROCT

Renouvellement de la marque no 262716. Protection
 à partir du 8 décembre 1992.

Produits pharmaceutiques et vétérinaires.
 Cl. int. 5

Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 8 décembre 1992 **403036**
Laboratoires Om Société Anonyme, 22, rue du
Bois-du-Lan, Case postale 84, 1217 Meyrin 2

AFLOGAN

Renouvellement de la marque no 262464. Protec-
 tion à partir du 8 décembre 1992.

Produits pharmaceutiques et vétérinaires.
 Cl. int. 5

Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 8 décembre 1992 **403037**
Laboratoires Om Société Anonyme, 22, rue du
Bois-du-Lan, Case postale 84, 1217 Meyrin 2

OM-VAC

Renouvellement de la marque no 262717. Protec-
 tion à partir du 8 décembre 1992.

Vaccins.
 Cl. int. 5

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 8. Dezember 1992 **403038**
Baxter Diagnostics Inc., One Baxter Parkway,
Deerfield (IL 60015, Vereinigte Staaten von
Amerika)

Vertreter: Bovard AG, Patentanwälte, Optingen-
 strasse 16, 3000 Bern 25

INNOVIN

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche und wis-
 senschaftliche Zwecke; biotechnologische Erzeu-
 gnisse (soweit in den Klassen 1 und 5 enthalten) und
 von lebenden Organismen gewonnene Präparate
 (soweit in den Klassen 1 und 5 enthalten) für
 gewerbliche und wissenschaftliche Zwecke; chemi-
 sche und biotechnologische Erzeugnisse sowie von
 lebenden Organismen gewonnene Präparate für die
 medizinische Wissenschaft; pharmazeutische und
 veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate
 für die Gesundheitspflege. Insbesondere gefrierge-
 trockneter Rekombinations-Gewebefaktor für die
 Anwendung beim Menschen.

Int. Kl. 1, 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 9 décembre 1992 **403039**
Audiovox Corporation, 150 Marcus Boulevard,
Hauptpage (NY 11788, Etats-Unis d'Amérique)
 Mandataire: Katarov S.A., 19, rue des Epinettes,
 1227 Carouge - Genève

AUDIOVOX

Renouvellement avec modification de l'indication
 des produits de la marque no 365991. Protection à
 partir du 9 décembre 1992.

Produits et/ou services groupés par classes int.:
 9 Appareils téléphoniques transportables, radio-
 téléphones, téléphones pour autos; radios, bandes
 magnétiques; appareils d'émission et réception
 CB, amplificateurs, égaliseurs graphiques,
 antennes, préamplificateurs d'antennes, hauts-
 parleurs, montres digitales, convertisseurs pour
 radios et boîtes d'installation de radio pour voi-
 tures, raccords, câbles, adaptateurs, relais et
 enveloppes de protection y relatives; moteurs et
 courroies d'entraînement pour magnétophones;
 alimentateurs de puissance, transformateurs de
 courant et de tension, cassettes audio, ensembles
 d'installation et de connexion combinées pour
 autoradios; systèmes de sécurité, dispositifs et
 systèmes anti-vol pour voitures; télécopieurs,
 téléphones cellulaires, magnétophones et enre-
 gistrateurs pour bandes vidéo.

Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 9 décembre 1992 **403040**
Schenk S.A., 1180 Rolle
 Mandataire: A. Misrachi, ingénieur-conseil,
 15, chemin de la Plantaz, 1024 Ecublens VD

CHANTEVIN

Renouvellement de la marque no 263120. Protection
 à partir du 29 novembre 1992.

Produits et/ou services groupés par classes int.:
 33 Vins et toutes boissons à base de vin.

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 10. Dezember 1992 **403041**
Kransco, 160 Pacific Avenue, P.O. Box 884866,
San Francisco (CA 94188-4866, Vereinigte Staaten
von Amerika)

Vertreter: Hepp, Wenger & Ryffel AG Zürich,
 Bahnhofstrasse 58, 8001 Zürich

FASTBACK FRISBEE

Erneuerung mit Übertragung von Wham-O Manu-
 facturing Company, San Gabriel (Kalifornien,
 USA), der Marke Nr. 262577. Schutz ab 10. De-
 zember 1992.

Spielzeuge in der Form von fliegenden Untertassen
 zum Werfen von Hand für Sport und Wurfspiele.
 Int. Kl. 28

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 11 décembre 1992 **403042**
Oskar Wyss, Hörnlistrasse 6, Zollikon und
Giovanni Monti, 8, chemin Blondel, Grand-Lancy;
 c/o Giovanni Monti, 8, chemin Blondel,
 1212 Grand-Lancy

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques
 SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

WYMOTON

Appareils électro-médicaux.

Cl. int. 10

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1992 **403043**
Tyco Industries, Inc., 6000 Midlantic Drive,
Mt. Laurel (NJ 08054, Vereinigte Staaten von
Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte,
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

OUTLAW

Ferngesteuerte Spielzeugautos.

Int. Kl. 28

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1992 **403044**
Tyco Industries, Inc., 6000 Midlantic Drive,
Mt. Laurel (NJ 08054, Vereinigte Staaten von
Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte,
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

9.6V TURBO

Ferngesteuerte Spielzeugautos.

Int. Kl. 28

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1992 **403045**
Tyco Industries, Inc., 6000 Midlantic Drive,
Mt. Laurel (NJ 08054, Vereinigte Staaten von
Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte,
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

SUPER BANDIT

Ferngesteuerte Spielzeugautos.

Int. Kl. 28

Fabrikation und Handel.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Geschäftsstelle
Freie Strasse 17
Postfach 2243
CH-4001 Basel
Tel. 061 261 16 16

Verband Schweizerischer Kantonalbanken
Union des Banques Cantoniales Suisses
Unione delle Banche Cantionali Svizzere

Bilanz per 30. Juni 1993 gemäss Bankengesetz
Bilan du 30 juin 1993 selon loi bancaire

(B 557)

Table with columns for various banks (Banques Latines, Nordwestschweiz) and rows for assets (ACTIFS EN FRs 1000) including categories like 'Caisse, comptes de virements et ccp' and 'Total du bilan'.

Table with columns for various banks (Passifs) and rows for liabilities (PASSIFS EN FRs 1000) including categories like 'Eppagements en banque à vue' and 'Total du bilan'.

Table with columns for various banks (Aktiven in Sfr 1000) and rows for assets (AKTIVEN IN SFR 1000) including categories like 'Kassa, Giro und Postcheckguthaben' and 'Bilanzsumme'.

Table with columns for various banks (Passiven in Sfr 1000) and rows for liabilities (PASSIVEN IN SFR 1000) including categories like 'Bankenkreditoren auf Sicht' and 'Bilanzsumme'.

Banque Baring Brothers (Suisse) S.A., Genève

Actif	Bilan au 30 juin 1993		(B 540) Passif	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virement et comptes de chèques postaux		374 303.—		16 251 831.—
Avoirs en banque à vue		22 559 916.—		16 149 700.—
Avoirs en banque à terme		9 378 125.—	8 606 625.—	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	3 378 125.—			9 996 062.—
Comptes courants débiteurs en blanc		1 330 780.—		7 826 492.—
Comptes courants débiteurs gagés		2 573 341.—		20 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		19 391 883.—		860 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		10 590 192.—		6 585 841.—
Titres		3 846 474.—		
Immobilisations		5 677 499.—		
Autres actifs		1 947 413.—		
Total		77 669 926.—		77 669 926.—

Société Générale Alsacienne de Banque, Strasbourg
Réseau Suisse

Actif	Bilan au 30 juin 1993		(B 552) Passif	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virement et compte de chèques postaux		30 353 683.55		23 751 906.60
Avoirs en banque à vue ¹⁾		36 450 259.60		1 766 910 005.75
Avoirs en banque à terme ²⁾		1 330 539 589.25	1 147 631 005.75	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	663 765 984.70			266 974 266.30
Effets de change et papiers monétaires		216 216 121.90		417 709 268.20
— dont bons du trésor			326 999 173.20	
Comptes courants débiteurs en blanc		131 528 248.95		2 193 279.25
Comptes courants débiteurs gagés		85 702 345.65		5 750 000.—
— dont garantis par hypothèque	1 188 552.21			8 719 086.30
Avances et prêts à terme fixe en blanc		531 234 833.75		49 771 701.65
Avances et prêts à terme fixe gagés		223 499 273.65		99 099 000.—
— dont garantis par hypothèque				1 661 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		4 000 000.—		900 000.—
Titres		22 793 761.95		
Participations permanentes		206 901.—		
Immeubles à l'usage de la banque		2 000 000.—		
Autres immeubles				
Autres actifs		28 914 494.80		
		2 643 439 514.05		2 643 439 514.05
		Fr.		Fr.
¹⁾ dont auprès du siège et des autres succursales et agences		3 447 924.55		2 822 922.02
²⁾ dont auprès du siège et des autres succursales et agences		283 199 100.—		668 371 000.—

Caisse d'Épargne et de Prévoyance
d'Yverdon-les-Bains S.A., Yverdon-les-Bains

Actif	Bilan au 30 juin 1993		(B 554) Passif	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virement et comptes de chèques postaux		952 261.41		9 500 000.—
Avoirs en banque à vue		358 411.12	7 500 000.—	
Effets de change et papiers monétaires		4 119.40		945 024.96
Comptes courants débiteurs en blanc		933 263.35		1 848 000.—
Comptes courants débiteurs gagés		14 060 838.70	1 348 000.—	
— dont couverts par hypothèques	12 236 292.65			134 868 125.77
Avances et prêts à terme fixe en blanc		96 000.—		28 389 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		475 000.—		23 072 653.75
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		606 350.—		10 000 000.—
Placements hypothécaires		171 086 027.45		5 000 000.—
Titres		6 730 204.—		334 904.69
Immeubles		12 235 990.10		
Autres actifs		6 419 243.64		
Total		213 957 709.17		213 957 709.17

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

GATT-Abkommen:

Ausschreibung gemäss GATT-
Übereinkommen über das öffentliche
Beschaffungswesen

1. Beschaffungsstelle:
Generaldirektion PTT
Allgemeines Material
Schwanengasse 12
3030 Bern
Telefon: 031 62 35 09
 2. Vergabeverfahren:
Selektives Verfahren
 - 2b. Beschaffungsart:
Kauf
 - 3a. Art und Menge:
Lieferung von Bürodrehstühlen, verschiedene Ausführungen, samt Zubehör.
Mengen nach späterer Vereinbarung (Richtmenge 2500 Stühle pro Jahr).
 - 3b. Lieferort:
Verschiedene PTT-Dienststellen der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein.
 4. Liefertermin:
Ab März 1994, auf Abruf innert jeweils 4 bis 6 Wochen.
 - 5a. Termin für die Anmeldung des Interesses:
25 Tage nach Veröffentlichung dieser Ausschreibung.
 - 5b. Adresse der Vergabestelle:
siehe unter 1.
 - 5c. Sprachen:
deutsch, französisch oder italienisch
 6. Bedingungen:
— Ausführung gemäss unseren Angaben
— Gewährleistung von Nachlieferungen während 10 Jahren
- Vertragsbedingungen, Techn. Pflichtenheft und Adresse des Bezugsstoff-Lieferanten werden den Interessenten mit der Preis Anfrage zugestellt.

GATT: Accords

Appel d'offres selon l'accord du GATT
relatif aux marchés publics

1. Service d'achat:
Direction générale des PTT
Matériel général
Schwanengasse 12
3030 Berne
Téléphone 031 62 35 09
 - 2a. Mode de passation:
Est prévue la procédure d'appel d'offres sélective
 - 2b. Mode de commande:
achat
 - 3a. Nature et quantité:
Livraison de chaises de bureau tournantes, d'exécution différentes, avec accessoires
Quantités selon accord ultérieur (environ 2500 chaises par an).
 - 3b. Lieu de livraison:
à différents offices et services PTT de Suisse et de la Principauté du Liechtenstein
 4. Plan de livraison:
dès le mois de mars 1994, sur ordres d'expédition dans les 4 à 6 semaines
 - 5a. Date limite de réception des demandes de participation:
dans 25 jours suivant la publication de cet avis
 - 5b. Adresse de transmission des demandes:
voir sous chiffre 1
 - 5c. Langues:
allemand, français ou italien
 6. Conditions:
— exécution selon nos indications
— les livraisons ultérieures garanties pendant 10 ans
- Les conditions contractuelles, le cahier des charges et l'adresse du fournisseur d'étoffe seront remis aux intéressés avec l'appel d'offres.

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern

- Ort: 2540 Grenchen
Objekt: Verwaltungsgebäude Bundesamt für Wohnungswesen, Neubau Storchengasse
Generalunternehmer: Frutiger Generalunternehmung AG
Effingerstrasse 13
3011 Bern
- Termine: Bewerbung: bis 27. August 1993
Versand: Woche 35/93
Eingabefrist: 24. September 1993
Ausführungszeit: Juni 1993-April 1995
- Arbeitsgattungen: 271.0 Gipsarbeiten
(Innere Verputzarbeiten),
271.1 Spezielle Gipsarbeiten
(Leichtbauwände),
272.0 Innentüren aus Metall (Flügelüren und automatischer Schiebetürabschluss aus Brandabschluss ausgeführt),
273.0 Innentüren aus Holz,
273.3 Allgemeine Schreinerarbeiten,
277 Elementwände Metall/Glas

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, dies dem Generalunternehmer unter Angabe der Arbeitsgattung und des Objektes schriftlich zu melden. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum oben erwähnten Zeitpunkt. Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung, sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 309)

L'homme met son espoir dans l'homme. Proverbe roumain

Takahashi Curtain Wall Corporation Tokyo, Japan

4 1/2% Wandelanleihe, 1991-1995

(Valoren-Nummer 791 884)

Wegen der Ausgabe einer inländischen Yen-Wandelanleihe mit einem unter dem Marktpreis liegenden Wandelpreis, erfolgt bezüglich der obenerwähnten Wandelanleihe eine Anpassung des Wandelpreises wie folgt:

Alter Wandelpreis Yen 8,817.70
Neuer Wandelpreis Yen 8,609.70
Gültig ab August 17, 1993

Zürich, August 1993

Aus Auftrag:
Nikko Bank (Schweiz) AG

Camaro Sport AG, Rotkreuz

Den Inhabern von Partizipationsscheinen der Camaro Sport AG, Rotkreuz, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass die

ordentliche Generalversammlung

auf Donnerstag, 9. September 1993, 18 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Riedstrasse 1, 6343 Rotkreuz, einberufen wird.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 11. September 1992.
Antrag: Genehmigung.
2. Genehmigung des Jahresberichtes 1992/93.
Antrag: Genehmigung.
3. Jahresrechnung 1992/93, Bericht der Revisionsstelle.
Antrag: - Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle;
- Genehmigung der Jahresrechnung 1992/93;
- Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes, wie in der Jahresrechnung dargestellt.
4. Entlastung des Verwaltungsrats.
Antrag: Erteilung der Entlastung.
5. Wahl des Verwaltungsrats und der Revisionsstelle.
Antrag: Wahl der Revisuisse Price Waterhouse AG, Zug, für ein weiteres Jahr. Der Verwaltungsrat ist bis 1994 gewählt.
6. Verschiedenes.

Der Jahresbericht, die Jahresrechnung und der Bericht der Revisionsstelle liegen am Sitz der Gesellschaft auf. Die Beschlüsse der Generalversammlung liegen ab 15. September 1993 am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf (OR 656d).

Rotkreuz, 17. August 1993

La Rente Immobilière SA, Genève

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le lundi 6 septembre 1993, à 16 h. 30, au siège de la société, rue des Charmilles 28, à Genève (Agence Immobilière Gérald Rosset).

Ordre du jour:

1. Approbation du procès-verbal de la dernière assemblée générale.
2. Rapport du conseil d'administration, présentation des comptes et du bilan de l'exercice 1992.
3. Rapport de l'organe de révision.
4. Votations sur les conclusions de ces rapports.
5. Elections statutaires.
6. Divers.

Le rapport de gestion, les comptes annuels ainsi que le rapport de l'organe de révision pourront être consultés au siège de la société.

Seules les personnes inscrites sur le registre des actions sont considérées comme actionnaires, l'inscription étant de la compétence du conseil d'administration.

Durant la période du 30 août au 6 septembre 1993, aucun transfert de titres ne sera inscrit au registre des actions tenu par la société.

Tous les actionnaires inscrits au registre des actions en date du 29 août 1993 recevront leur carte d'admission par courrier avant l'assemblée générale.

Genève, 26 juillet 1993

Le conseil d'administration

Société Mail-Temple Lettre B

Assemblée générale

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le lundi 20 septembre 1993, à 11 h., en les bureaux de l'Agence Immobilière Gérald Rosset, rue des Charmilles 28, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion du conseil d'administration et présentation du compte de pertes et profits des exercices 1985 à 1992 et du bilan arrêté au 31 décembre de chaque année.
2. Rapport des réviseurs.
3. Approbation de la gestion du conseil d'administration, des comptes et des bilans. Décharge au conseil d'administration.
4. Décision sur l'affectation du résultat.
5. Nominations statutaires.
6. Orientation du conseil d'administration sur la marche des affaires de la société.
7. Propositions individuelles et divers.

Les bilans, comptes de pertes et profits, rapports de gestion et rapports des vérificateurs aux comptes sont à disposition des actionnaires auprès de l'Agence Immobilière Gérald Rosset, rue des Charmilles 28, 1203 Genève.

Le conseil d'administration

Wer nicht inseriert... wird vergessen!

Öffentliches Inventar mit Rechnungsruf

gemäss Art. 580 ff. ZGB

Erblasser:

Allemann-Knüsel Adolf

1917, des Adolf, alt Fabrikant, von und in Welschenrohr

Eingabefrist:

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis und mit 20. September 1993, bei Gefahr des Ausschlusses für die Gläubiger gemäss Art. 590 Abs. 1 ZGB, bei der Amtschreiberei Thal-Gäu, Herrengasse 11, in 4710 Balsthal, einzureichen.

Die Eingaben sind Wert 17. Juli 1993 (Todestag) zu berechnen.

Balsthal, 5. August 1993

Amtschreiber Thal-Gäu:
M. Huber, Notar

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

(Art. 582 ZGB)

Erblasser:

Eyer-Gysin Anton

geb. 4. Juni 1952, Baumeister, von Naters und Birgisch VS, wohnhaft gewesen in Ormalingen, Hauptstrasse 68, gest. am 25. Juli 1993.

Eingabefrist für Gläubiger und Schuldner, einschliesslich Bürgschaftsgläubiger, bis 1. Oktober 1993, bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB.

Im weiteren wird auf die Publikation im Amtsblatt des Kantons Basellandschaft verwiesen.

Sissach, 13. August 1993

Erbschaftsamt, Hauptstrasse 115
4450 Sissach

Das von der Schweizerischen Kreditanstalt Sarnen ausgestellte **Anlagesparheft** mit Jugend-Konditionen, Nr. 0656-87584-60, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber dieses Heftes wird hiermit aufgefordert, dasselbe innert sechs Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls dieses als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Heft ausgestellt würde.

Sarnen, 19. August 1993

Schweizerische Kreditanstalt

Inserate erschliessen den Markt

Das Sparheft Nr. 9074-03411-7, ausgestellt von der Bank Leu AG, mit einem Guthabensaldo von Fr. 25 383.25, wird vermisst.

Allfällige Besitzer dieses Sparhefts werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an einem Schalter der unterzeichneten Bank vorzuweisen, andernfalls wird dieses Sparheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.

Bank Leu AG, Zürich

Inserate im SHAB
haben Erfolg

MEMO - MEMO - MEMO - MEMO - MEMO - MEMO - MEMO - MEMO - MEMO - MEMO - MEMO - MEMO

"L'examen du bilan annuel en Suisse"

Faites vous-mêmes ce qui peut être fait...

...par esprit d'économie, par intérêt personnel, ou plus simplement pour maîtriser un domaine essentiel. Avant l'intervention d'un spécialiste externe, préparez vous-même ou faites préparer, au sein de l'entreprise, un bilan annuel provisoire. Cela comporte de nombreux avantages, par exemple:

- intervention extérieure (fiduciaire, banque, etc.) facilitée, **donc gain de temps et d'argent**
- **détection** rapide d'éventuels points faibles dans le système de contrôle interne
- **choix facilité** lorsque plusieurs solutions se présentent (politique d'amortissement, méthodes d'inventaires, valorisation des créances client, etc...)
- **transparence** des comptes accrue
- idée précise sur la **santé de l'entreprise** en tout temps
- **données fiables** parce que actualisées
- **motivation** des collaborateurs accrue
- **alsance** dans les discussions avec des tiers

Pour que vous puissiez préparer vous-mêmes votre bilan annuel provisoire, sans perte de temps, sans frais inutiles en toute sécurité, M. Otto Rueggesser, expert-comptable réputé, vous indique, point par point, systématiquement, avec exemples à l'appui ce qu'il convient de faire.

Faites vous-même connaissance avec notre guide "L'Examen du bilan annuel en Suisse".

Bon de commande

à retourner aux Editions WEKA SA,
Jean-Claude Jacques, éditeur
10, Avenue de la Gare • Case postale • 1001 Lausanne

OUI, je souhaite moi aussi profiter des nombreux avantages de votre ouvrage et vous prie de me faire parvenir par retour du courrier:

"L'Examen du bilan annuel en Suisse". 1 classeur à feuillets mobiles format A5 + de 1000 pages - No de commande 26500 **Prix: frs 292.-**

Nom, Prénom: _____

Entreprise: _____

Fonction: _____

Adresse: _____

Date: _____

Signature: _____

Je bénéficie automatiquement du service de compléments/mises à jour sous forme d'envoi, 4 à 5 fois par an, de feuillets complémentaires. Ce service est annulable sur simple demande. Pour vos commandes urgentes: 021 23 82 43